

¹The LORD reigneth; let the people tremble: he sitteth between the cherubims; let the earth be moved.²The LORD is great in Zion; and he is high above all the people.³Let them praise thy great and terrible name; for it is holy.⁴The king's strength also loveth judgment; thou dost establish equity, thou executest judgment and righteousness in Jacob.⁵Exalt ye the LORD our God, and worship at his footstool; for he is holy.⁶Moses and Aaron among his priests, and Samuel among them that call upon his name; they called upon the LORD, and he answered them.⁷He spake unto them in the cloudy pillar: they kept his testimonies, and the ordinance that he gave them.⁸Thou answeredst them, O LORD our God: thou wast a God that forgavest them, though thou tookest vengeance of their inventions.⁹Exalt the LORD our God, and worship at his holy hill; for the LORD our God is holy.

¹الرَّبُّ قَدْ مَلَكَ، تَزْتَعِدُ الشُّعُوبُ. هُوَ جَالِسٌ عَلَى الْكَرُوبِيمِ، تَتَرَلَزَلُ الْأَرْضُ. ²الرَّبُّ عَظِيمٌ فِي صِهْيُونَ وَعَالٍ هُوَ عَلَى كُلِّ الشُّعُوبِ. ³يَحْمَدُونَ اسْمَكَ الْعَظِيمِ وَالْمَهُوبِ: قُدُّوسٌ هُوَ، ⁴وَعِزُّ الْمَلِكِ أَنْ يُجِبَّ الْحَقَّ. أَنْتَ تَبَيِّبُ الْإِسْتِقَامَةَ، أَنْتَ أَجَرَيْتَ حَقًّا وَعَدْلًا فِي يَغْفُوبِ. ⁵عَلُّوا الرَّبَّ، إِلَهَنَا، وَاسْجُدُوا عِنْدَ مَوْطِئِ قَدَمَيْهِ: قُدُّوسٌ هُوَ. ⁶مُوسَى وَهَارُونَ بَيْنَ كَهَنَتِهِ وَصُمُوثِيلُ بَيْنَ الَّذِينَ يَدْعُونَ بِاسْمِهِ. دَعُوا الرَّبَّ وَهُوَ اسْتَجَابَ لَهُمْ. ⁷يَعْمُودُ السَّحَابِ كُلَّهُمْ، حَفِظُوا شَهَادَاتِهِ وَالْفَرِيضَةَ الَّتِي أَعْطَاهُمْ. ⁸أَيُّهَا الرَّبُّ، إِلَهَنَا، أَنْتَ اسْتَجَبْتَ لَهُمْ. إِلَهًا عَفُورًا كُنْتَ لَهُمْ وَمُنْتَقِمًا عَلَى أَفْعَالِهِمْ. ⁹عَلُّوا الرَّبَّ، إِلَهَنَا، وَاسْجُدُوا فِي جَبَلِ قُدْسِهِ: لَأَنَّ الرَّبَّ إِلَهَنَا قُدُّوسٌ.